

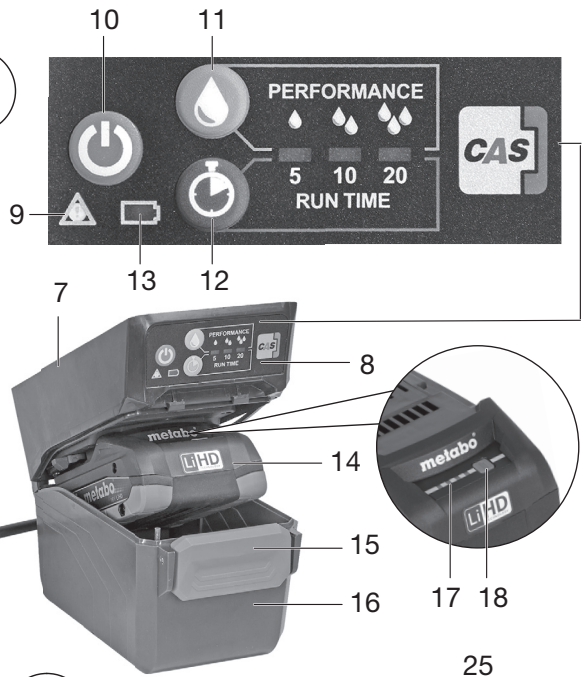
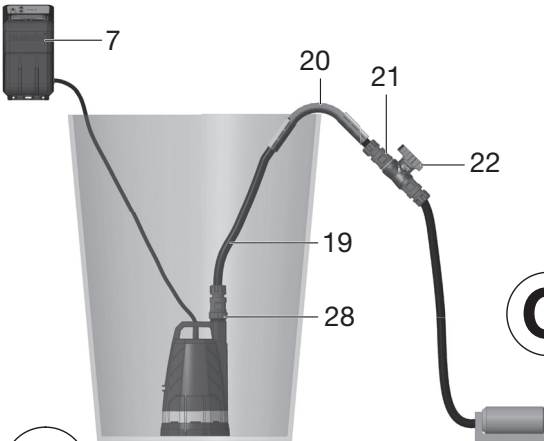
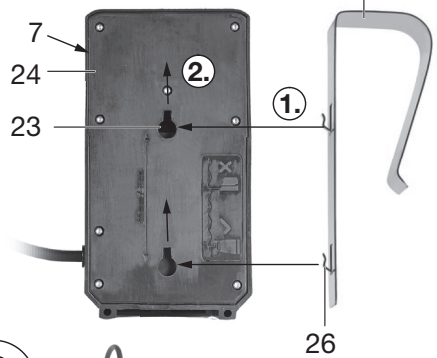
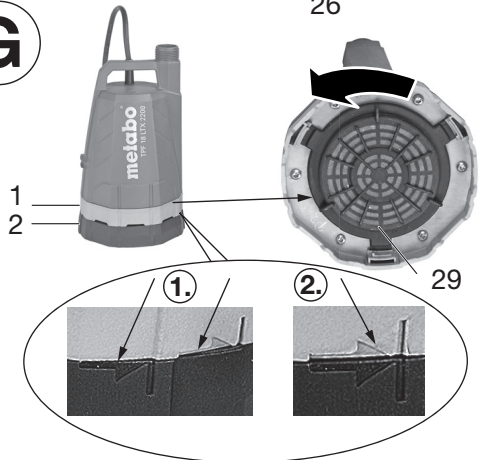
TPF 18 LTX 2200

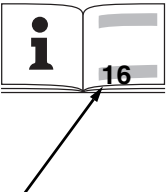


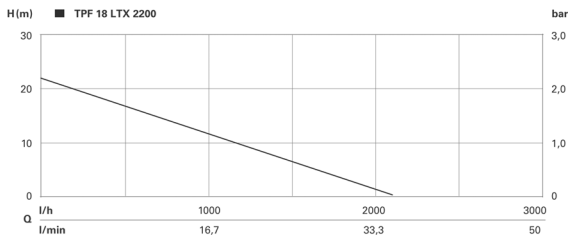
BG Превод на оригиналната инструкция за експлоатация.




“Евромастер Импорт - Експорт” ООД е официален представител на производителя. Адрес на управление на фирмата: гр. София 1231, бул. “Ломско шосе” 246, тел. 0700 44 155, www.euromasterbg.com; e-mail: info@euromasterbg.com

A**B****C****D****F****G**

		TPF 18 LTX 2200
*1) Serial Number		01729..
U	V	18
FM_{max}	l/h	2200
FH_{max}	m (in)	22 (866 ¹ / ₈)
FD_{max}	bar	2,2
E_{max}	m (in)	2 (78 ³ / ₄)
A_{min}	mm (in)	25 (1)
R_{max}	mm (in)	2 (¹ / ₁₆)
K_{max}	mm (in)	1 (¹ / ₃₂)
T_{max}	°C	35
IP_P		IPX8
IP_B		IPX4
K_{BP}	m (in)	3 (118 ¹ / ₈)
D		1" AG
m	kg (lbs)	2,1 (4,6)
A_{ges}	mm (in)	152/152/254 (6/6/10)
A_{OS}	mm (in)	142/142/226 (5 ¹⁹ / ₃₂ / 5 ¹⁹ / ₃₂ / 8 ²⁹ / ₃₂)
A_{AB}	mm (in)	130/105/192 (5 ¹ / ₈ / 4 ¹ / ₈ / 7 ⁹ / ₁₆)




 *2) 2014/30/EU, 2014/35/EU, 2011/65/EU
 *3) EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1/A14/A2:2019+A15:2021, EN 60335-2-41:2021, EN IEC 63000:2018

ppa. B.F.

2022-09-07, Bernd Fleischmann
 Direktor Produktentstehung & Qualität (Vice President Product Engineering & Quality)

Инструкция за експлоатация

1. Декларация за съответствие

Декларираме на своя отговорност: Тази потопяема помпа, идентифицирана с тип и сериен номер *1), отговаря на всички съответни разпоредби на директивите *2) и стандартите *3). Техническа документация на адрес *4) - вжте страница 3.

2. Област на приложение

Тази потопяема помпа е предназначена за изпомпване на чиста вода в дома и градината, за пръскане и напояване, като помпа за дъждовна и техническа вода (напояване) и за изпразване и изпомпване на плувни басейни, градински езера, контейнери за вода или наводнени помещения (дренаж).

Помпата е напълно водоустойчива (с водонепроницаем корпус) и се потапя във водата (макс. дълбочина на потапяне вжте техническите данни на стр. 2).

Акумулаторният блок (акумулатора и кутията) не трябва да се потапя.

Продуктът не е подходящ за продължителна работа (напр. като циркулационна помпа) и не е предназначен за търговска или промишлена употреба.



Не изпомпвайте солена вода, мръсна вода, вода, съдържаща пясък, корозивни, силно запалими, агресивни, вредни или взривоопасни вещества (напр. бензин, петрол, нитрокорозивител), масла, мазут и хранителни продукти.

Да не се използва в превозни средства, на борда на кораби или самолети, с течности с температура над 35°C, вода с пясък и абразивни течности.

Само потребителят носи отговорност за щети, причинени от неправилна употреба. Трябва да се спазват общоприетите разпоредби за предотвратяване на злополуки и приложените инструкции за безопасност. Този уред не е предназначен за използване от лица (включително деца) с намалени физически, сетивни или умствени способности, или с липса на опит и/или знания.

3. Общи указания за безопасност



Спазвайте местата в текста, обозначени с този символ, за да се предпазите и да защитите електроинструмента си!



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ - За да намалите риска от нараняване, прочетете инструкциите за експлоатация.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ Прочетете всички указания за безопасност и инструкции.

Неспазването на информацията и инструкциите за безопасност може да доведе до токов удар, пожар и/или сериозно нараняване.

Съхранявайте всички указания за безопасност и инструкции за бъдещи справки.

Предавайте електроинструмента си само заедно с тези документи.

4. Специални мерки за безопасност

Деца и младежи, както и лица, които не са запознати с инструкциите за експлоатация, не трябва да използват уреда. Наблюдавайте децата, за да се уверите, че те не си играят с уреда. При използване на уреда в плувни басейни и градински езера и в техните защитени зони трябва да се спазват предписанията съгласно DIN VDE 0100 -702, -738.

По време на монтажни и ремонтни дейности (напр. почистване на филтъра) помпата винаги трябва да бъде изключена от електрическото захранване (извадете акумулаторната батерия от кутията за батерии).

Помпата не трябва да се монтира на открито при мразовити условия.

Никога не използвайте неокмплектована машина или такава, на която е направена неотризирана модификация.

Не включвайте машината, ако липсват или са повредени части на машината или защитни устройства.

Температурата на водата не трябва да надвишава 35°C.

Не използвайте помпата, ако във водата има хора.

Не използвайте помпата без филтър.

Възможно е замърсяване на течността в резултат на изтичане на смазочни материали.

Защита от работа на сухо: Ако не се изпомпва вода (недостиг на вода), помпата се изключва автоматично.

Ако помпата не подава вода след няколко опита за зареждане, вероятно в маркука има въздух.



Затваряйте кутията за батерии преди всяка употреба и се убедете, че тя е заключена. Не оставяйте кутията на открито, когато е отворена.

4.1 Лична безопасност



ОПАСНОСТ! Опасност от задушаване.

Малките части могат лесно да бъдат погълнати. Съществува опасност от задушаване при малки деца заради полиетиленовата торбичка. По време на сглобяването дръжте малките деца настрана.

Потапайте помпата във водата с помощта на въже, прикрепено към дръжката. Издърпайте помпата нагоре по същия начин.


Спазвайте минималното ниво на водата съгласно техническите данни.

Не използвайте помпата при затворена напорна страна (напр. затворен регулиращ вентил) за повече от 10 минути.

Не използвайте продукта, ако сте уморени или сте под въздействието на наркотици, алкохол или лекарства. Момент на невнимание по време на работа може да доведе до сериозни наранявания.

Не отваряйте помпата (единствено изключение: филтъра и стойката).

4.2 Електрическа безопасност


 **ОПАСНОСТ!** Сърдечен арест.


Този продукт създава електромагнитно поле по време на работа. Това поле може да повлияе на работата на активни или пасивни медицински импланти при определени условия. За да се елиминира рискът от ситуации, които могат да доведат до сериозни или фатални наранявания, лицата с медицински имплант трябва да се консултират с лекаря си и с производителя на импланта, преди да използват този продукт.


Проверявайте редовно присъединителния кабел. Винаги проверявайте помпата визуално преди употреба. Не трябва да се използва повредена помпа. В случай на повреда винаги изпращайте помпата за проверка в сервиса на Metabo. Предпазвайте контактите на батерията от влага.

4.3 Инструкции за безопасност за акумулаторния блок:

Извадете батерията от машината, когато не я използвате.


 Не потапяйте батерията във вода.


 Защитете акумулаторните батерии от влага!

 Не излагайте акумулаторните батерии на огън!

Не използвайте дефектни или деформирани батерии!

Не отваряйте батериите!
Не докосвайте и не свързвайте какъвто контакт на акумулаторните батерии!

 От дефектните литиево-йонни акумулатори може да излезе леко кисела, запалима течност!

 Ако течността от батерията изтече и влезе в контакт с кожата, изплакнете я незабавно с голямо количество вода.

Ако течността от батерията попадне в очите ви, измийте ги с чиста вода и незабавно потърсете медицинска помощ!

Извадете акумулаторната батерия от машината, преди да извършвате каквито и да било настройки, преобразувания, поддръжка или почистване.

Уверете се, че машината е изключена, когато поставяте батерията.


Дръжте машината, когато изваждате и поставяте батерията, така че превключвателят за включване/изключване да не може да бъде задействан по невнимание. Ако машината е повредена, извадете акумулатора от машината.

Транспорт на литиево-йонни батерии:

Транспортът на Li-Ion акумулаторни батерии е предмет на законодателството за опасни товари (UN 3480 и UN 3481). При транспортиране на Li-Ion акумулаторни батерии уточнете действащите в момента разпоредби. Ако е необходимо, свържете се с транспортната компания за повече информация. Сертифицирани опаковки се предлагат от Metabo.

Изпращайте акумулаторите само ако корпусът им не е повреден и не изтича течност. Извадете акумулатора от машината. Обезопасете контактите срещу късо съединение (напр. изолирайте ги с лепенка).

 **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ** - Общи опасности

 Прочетете инструкциите за употреба.

5. Функционални елементи

Виж. стр. 2.

- 1 Стойка
- 2 Пръстен
- 3 Кабел за навиване
- 4 Корпус на помпата
- 5 Кабел
- 6 Присъединителна връзка за помпата
- 7 Батерийна кутия
- 8 Панел за управление
- 9 Светодиоден индикатор за грешка
- 10 Бутон ON/OFF
- 11 Избор на ниво на мощност
- 12 Бутон за функция таймер
- 13 Светодиод за състоянието на батерията
- 14 Пакет батерии
- 15 Заклучване на защитния капак
- 16 Защитен капак
- 17 Индикатор за капацитет и сигнал*
- 18 Бутон за индикация на капацитета*
- 19 Маркуч
- 20 Водач на маркуча*
- 21 Бързи съединители
- 22 Регулиращ/затварящ вентил
- 23 Вдлъбнатини за монтаж на стена
- 24 Дъно на кутията за батерии
- 25 Кука за закрепване
- 26 Кука за монтиране
- 27 Мултиадаптер
- 28 Съединител за кран
- 29 Филтър

*в зависимост от конфигурацията на оборудването

6. Пускане в експлоатация


6.1 Батерия

Заредете акумулатора преди употреба. Зареждайте акумулатора, когато мощността. Инструкциите за зареждане на акумулаторния блок можете да намерите в инструкциите за експлоатация на зарядното устройство Metabo. Акумулаторите имат индикатор за капацитета и сигнал (17) (в зависимост от оборудването):


- Натиснете бутона (18) и състоянието на зареждане се показва от светодиодите.
- Ако един от светодиодите мига, акумулаторната батерия е почти празна и трябва да се зареди отново.

6.2 Изваждане, поставяне на акумулатора

1. Натиснете блокировката (15) и отворете защитния капак (16).
2. Бутнете или издърпайте акумулатора (14).
3. Затворете капака (16).


 За да избегнете случайно стартиране на уреда, поставяйте батериите само след монтажа.

Устройството работи само при затворен защитен капак. Оптималната температура за съхранение на батериите е между 10°C и 30°C.

 Когато поставяте батерията, не стигайте до областта на батерийния държач.

6.3 Разполагане на кутията на акумулатора (7 по време на работа на помпата)

Кутията за батерии може да се монтира трайно на стената в близост до контейнера, да се окачи с куката за закрепване (напр. варел за дъждовна вода) или да се постави без кука, ако са спазени всички изисквания.

 Във всички случаи не потапяйте батерията във вода и затваряйте кутията за батерии преди всяка употреба. Винаги дръжте кутията за батерии на сухо и безопасно място!

а) Куки за закрепване (25)

Поставете монтажните куки (26) на закрепващата кука (25) във вдлъбнатините (23) от долната страна на кутията за акумулатори (24) (стъпка 1.) и издърпайте куката (25) нагоре (стъпка 2.), така че да се закрепят здраво във вдлъбнатините. (вж. фиг. D, стр. 3)

б) Монтиране на кутията за акумулаторни батерии към стена (7)

На гърба на кутията за акумулатори има два монтажни отвора с посочени разстояния. Уверете се, че кутията за акумулатори е здраво завинтена в стената с помощта на два подходящи винта или куки и я окачете там здраво.

6.4 Монтиране на мултиадаптера (27)

Монтирайте мултиадаптера (27) към връзката на помпата (6) с размери "3/4" и "1".

6.5 Монтиране на крановия конектор (28)
Завинтете конектора (28) към връзката на помпата (6).

6.6 Монтиране на маркуча (19)

Маркучът може да се свърже към конектора (28) с помощта на бързата връзка (21).

7. Употреба

7.1 Контролен панел (8) вж. обзор стр. 3

1. Бутон за активиране:

Кратко натискане на бутона за включване/изключване (10) стартира помпата в последното избрано ниво на мощност.

2. Промяна на нивото на мощност:

Кратко натискане на бутона (11) променя трите нива на мощност (1-во, 2-ро, 3-то, обратно на 1-во). Съответното ниво се индикира от трите зелени светодиода.

Ниво на мощност 1: макс. 1200 л/ч, макс. 0,6 бара.
Подходящо за: поливане с градинска пръскачка, леко почистване, използване на къси маркучи.

Ниво на мощност 2: макс. 1800 л/ч, макс. 1,3 бара.
Подходящо за: напояване (градинска пръскачка)

Ниво на мощност 3: макс. 2200 л/ч, макс. 2,2 бара
Подходящо за: отводняване с дълги маркучи, градинско напояване с наземни разпръсквачи

3. Функция таймер:

Функция таймер (син светодиод)

Помпата има избираема функция на таймер, например за целенасочено използване на градински пръскачки.

Когато помпата работи, функцията на автоматичния таймер може да се избере след 5/10/20 минути чрез кратко натискане на бутона (3.) (синият светодиод е активен). Четвъртото натискане деактивира тази функция. По време на функцията на таймера нивото на мощност може да се променя по желание; светодиодният дисплей се връща към таймера за избор, след като нивото на мощност е избрано (зелено) се връща към функцията на таймера (синьо). Помпата се изключва автоматично след изтичане на избраното време. Функцията на таймера може да бъде отменена по всяко време чрез натискане на бутона за включване/изключване (1). Функцията на таймера трябва да се активира отново всеки път, когато помпата се стартира.

4. Индикатор за състоянието на батерията (13)
Показва състоянието на зареждане на батерията.

5. Светодиод за грешка (9)

Защита от работа на сухо: Ако помпата не може да подава вода за период от 15 секунди, тя се изключва автоматично, светодиодът (Е) светва в червено. За да стартирате отново помпата: Натиснете за кратко бутона ON/OFF (10).

7.2 Изпомпване на вода от резервоара

Помпата не трябва да докосва дъното на резервоара. Това ще предпази помпата от замърсяванията в резервоара.

Помпата трябва да виси на около 10 см над дъното на резервоара, за да се предотврати прекомерно замърсяване.

1. Окачете кутията за акумулатори (7) от външната страна на резервоара или я поставете на подходящо място, защитено от наводняване.

2. Окачете помпата в контейнера с помощта на въже или предоставения водач за маркуч (не я закачайте за кабела).

Позицията на помпата може да се променя чрез преместване на маркуча във водача за маркуча.

3. Стартирайте помпата.

4. Натиснете бутона ON/OFF (10) на контролния панел (8). 5.

5. Помпата се стартира и светодиодът за състоянието (13) показва нивото на заряд на акумулаторната батерия (14).

В зависимост от дължината на маркуча и начина, по който е поставен, може да отнеме известно време на помпата да подаде водата. Ако помпата не подава вода след няколко опита за зареждане, вероятно в маркуча има въздух. Винаги стартирайте помпата с отворен напорен изход всеки път, когато я пускате отново в действие, за да може въздухът да излезе. Ако е необходимо, отворете и затворете за кратко регулиращия/затварящия вентил (22) няколко пъти.

7.3 Изключване на уреда

1. Натиснете бутона ON/OFF (10) на контролния панел (8), за да спрете помпата.

2. Натиснете бутона за освобождаване (15) на кутията за акумулатори (7) и извадете акумулатора (14) (вж. глава 6.2).

7.4 Плоско изсмукване

При работа (със стойка (1)) се постига височина на остатъчната вода от около 25 mm.

При плоско засмукване (без стойка (1)) се постига височина на вода от прибл. 1,5 mm.

1. Завъртете стойката (1) обратно на часовниковата стрелка и свалете стойката (байонетно заключване).

2. Уверете се, че филтърът (29) е поставен правилно.

3. Завийте стойката (1) обратно.


Помпата не трябва да работи без филтър (29).


Автоматично обезвъздушаване: Тази помпа е оборудвана с обезвъздушителен клапан, който елиминира всякакви въздушни джобове в помпата. Поради функцията му в горната част на помпата може да изтече малко количество вода.

7.5 Регулиране на водата


Дебитът на водата може да се регулира чрез регулиращия и спирателен кран (22).

8. Почистване

 Преди всяко почистване извадете батерията.

 Не чистете уреда с водна струя (особено

с водна струя под високо налягане).

 Не почиствайте с химикали, включително бензин или разтворители. Това може да разруши важни пластмасови части.

1. Почистете външната част на помпата: избършете с влажна кърпа или изплакнете с чиста вода. Отстранете упоритите замърсявания с мека четка и течност за миене на съдове.

2. Почистване на вътрешността на помпата: потопете помпата в съд с чиста вода и я включете за кратко.

Почистване на филтъра (29) (вж. фиг. G, стр. 3): За да се осигури постоянна и безпроблемна работа, филтърът (29) трябва да се почиства на редовни интервали от време.

След изпомпване на замърсена вода филтърът трябва да се почисти незабавно.

1. Завъртете основата (1) по посока, обратна на часовниковата стрелка, и я свалете (байонетно захващане).

2. Завъртете филтъра (29) обратно на часовниковата стрелка и го свалете (байонетна връзка).

Почистете филтъра (29) и поставката (1) под течаща вода.


Поставете филтъра (29) и го затегнете (вж. фиг. G, стр. 3).

6. Поставете стойката (1) върху пръстена (2), така че релефните половинки на стрелките да са отместени една от друга (вж. фиг. G, стр. 3; позиция 1).

7. Затегнете основата (1) по посока на часовниковата стрелка (байонетно захващане), така че релефните половинки на стрелките да образуват едно цяло (вж. фиг. G, стр. 3; точка).

9. Отстраняване на проблеми

LED индикация за грешки (5.) Вижте глава 7.2

 Извадете акумулатора, преди да извършвате каквито и да било дейности по уреда!

9.1 Индикаторът за грешка (9) е активен

- Активирана защита срещу работа на сухо (вж. 7.5)
- Помпата е блокирала:

Ако двигателят е блокирал ("Претоварване по ток"), помпата се изключва автоматично. Почистете филтъра (вж. гл. 8) и проверете зоната на засмукване за груби замърсявания. Ако проблемът продължава да съществува, свържете се със сервизната служба на Metabo.

-Дефектен или несъвместим акумулатор:
Сменете акумулатора. Използвайте само оригинални акумулатори Metabo/CAS.

9.2 Уредът не работи, няма активен LED

- Прекъсване на захранването:
Проверете позицията и заряда на акумулатора, ако е необходимо, го сменете.
- Кутията на акумулатора не е затворена:
Проверете капака (16) за правилно затваряне и замърсявания. Помпата се стартира само когато капактът (16) е напълно затворен..
- Превключвателят за термична защита в двигателя се е изключил поради прегряване:
Оставете помпата и акумулатора да се охладят, почистете филтъра (вж. 8)

9.3 Устройството работи, но не подава или подава твърде малко вода

- Замърсена зона на всмукване:
Почистете филтъра (вж. 8) и проверете смукателната зона за груби замърсявания.
- Замърсен или прегънат напорен маркуч:
Проверете маркуча за замърсяване или прегъване, ако е необходимо, сменете напорния маркуч.
- Въздух в помпата или напорния маркуч:
Стартирайте помпата с отворен напорен изход, докато въздухът излезе. Ако е необходимо, затворете и отворете за кратко регулиращия/затварящия вентил (22) няколко пъти.
- Ниско ниво на водата
Проверете нивото на водата, потопете помпата изцяло във водата.

10. Обслужване

 Извадете батерията преди обслужване.

11. Транспорт

При транспортиране извадете батерията и защитете уреда от удари.
Закрепете кабела с помощта на кабелната ролка (3) на задната страна на корпуса на помпата (4).

12. Съхранение

Извадете батерията и обърнете помпата надолу, за да може останалата вода да изтече.
Съхранявайте помпата и батерията на закрито, сухо място, защитено от замръзване и недостъпно за деца.

13. Аксесоари

Използвайте само оригинални акумулаторни батерии и аксесоари Metabo или CAS (Cordless Alliance System).


- А Зарядни устройства: ASC 55, ASC 145 и др.
- № за поръчка: 627044000ASC 55
- № за поръчка: 627378000ASC 145 и др.

В Акумулатори:

- Номер за поръчка: 625026000 2,0 Ah (Li-Power)
- Номер за поръчка: 625027000 4,0 Ah (Li-Power)
- Номер за поръчка: 625369000 8,0 Ah (LiHD) и др.

За пълната гама от аксесоари вижте www.metabo.com или в каталога.


14. Ремонт

 Ремонтите трябва да се извършват само от квалифицирани електротехници!

Ако имате машина Metabo, която се нуждае от ремонт, моля, свържете се с вашия представител на Metabo. За адреси вижте www.metabo.com. Можете да изтеглите списъци с резервни части на адрес www.metabo.com.

15. Опазване на околната среда

Спазвайте националните разпоредби за екологично изхвърляне и рециклиране на излезли от употреба машини, опаковки и принадлежности. Опаковките трябва да се изхвърлят в съответствие с етикета им и местните разпоредби. За допълнителна информация вижте www.metabo.com в раздела Сервизно обслужване. Акумулаторите не трябва да се изхвърлят заедно с битовите отпадъци! Върнете дефектните или употребявани акумулаторни батерии на вашия дилър на Metabo!
Не изхвърляйте акумулаторите във водни басейни.

 Само за страните от ЕС: Не изхвърляйте електрическо и електронно оборудване при битовите отпадъци! Съгласно Европейската директива 2012/19/ЕС относно електрическото и електронно оборудване и транспортното й в националното законодателство, излязлото от употреба електрическо и електронно оборудване трябва да се събира отделно и да се рециклира по екологичен начин. Преди изхвърляне разредете батерията в електрически уред. Защитете контактите от късо съединение..

16. Технически данни

Обяснения към данните на стр. 3.
Подлежат на промени в резултат на техническия прогрес.

U	= Напрежение на акумулатора
FM _{max}	= Макс. дебит
FH _{max}	= Макс. напорна височина
FD _{max}	= Макс. налягане
E _{max}	= Макс. дълбочина на потапяне
A _{min}	= мин. височина на засмукване
R _{max}	= Макс. ниво на оставащата вода
K _{max}	= Макс. размер на частиците.
T _{max}	= Макс. температура на течността
IP _P	= Клас на защита на помпата
IP _B	= Клас на защита на кутията
K _{BP}	= Дължина на кабела помпа-кутия
D	= Напорен извод
m	= Тегло
A _{ges}	= Габаритни размери (ДхШхВ)

A_{OS} = Размери без стойка (ДхШхВ)

A_{AB} = Размери на кутията за акумулатори
(ДхШхВ)

Erlaubte Umgebungstemperatur für Lagerung und
im Betrieb der Pumpe:

3 °C bis 35 °C.

Информация за температурния режим на
акумулатора можете да намерите в
инструкциите за експлоатация на акумулатора.

= Постоянен ток

Посочените технически данни са с допустими
отклонения (в съответствие с приложимите
стандарти).

ГАРАНЦИОННА КАРТА

МОДЕЛ.....

СЕРИЕН №

СРОК

(за подробности виж гаранционните условия)

№, дата на фактура / касов бон.....

ДАНИИ ЗА КУПУВАЧА

ИМЕ/ФИРМА

(попълва се от служителя)

АДРЕС.....

*(попълва се от служителя)***ДАНИИ ЗА ПРОДАВАЧА**

ИМЕ/ФИРМА

(попълва се от служителя)

АДРЕС

(попълва се от служителя)

ДАТА/ПЕЧАТ

СЕРВИЗЕН ПРОТОКОЛ

Приеман протокол	Дата на приемане	Описание на дефекта	Дата на предаване	Подпис

Централен сервиз: София, бул: "Ломско шосе" 246, тел.: 0700 44 155 (безплатен за цялата страна)

e-mail: info@euromasterbg.com

ГАРАНЦИОННИ УСЛОВИЯ

ЗАДЪЛЖИТЕЛНИ ДОКУМЕНТИ:

- Копие от фактура
- Гаранционна карта
- Разпечатка на регистрацията в интернет за 3-годишна гаранция

ГАРАНЦИОННИ СРОКОВЕ:

Минималната законова гаранция от 24 месеца по смисъла на ЗЗП, важи само за физически лица, за юридически лица гаранцията е 12 месеца, освен ако не е упоменато друго от производителя:

- Електроинструменти Метабо и, регистрирани в интернет на адрес: www.metabo.com/xxl в едномесечен срок след закупуването им 3 години
 - Електроинструменти Метабо без регистрацията в интернет 1 година
 - Акумулаторни батерии Метабо > 4 Ah 3 години
 - Други Акумулаторни батерии и Зарядни устройства 6 месеца
- Всички неизправности по функционирането на машините, причинени от дефекти по сглобяването или по материала, забелязани по време на гаранционния срок, се отстраняват безплатно в централен сервиз на Евромасер Импорт-Експорт ООД - град София.

ОТ ГАРАНЦИЯ СА ИЗКЛЮЧЕНИ:

- Повреди, причинени от естествено износване на четки, гумени плотове, ремъци, патронници, масло, лагери, о-пръстени, грес, кабели, сервизни пакети за профилактика, филтри свещи и други
- Повреди причинени от претоварване, лошо поддържане, замърсяване, пренапрежение
- Счупвания и пукнатини, причинени от удар
- Дефекти, причинени от износени или нестандартни консумативи
- Дефекти, които се дължат на неспазване инструкцията за експлоатация, претоварване и дейности, несъответстващи на техническите характеристики на машината
- Рекламация се приема само ако машината не е отваряна от потребителя или от неоторизиран сервиз.

ПРАВИЛА НА ТЪРГОВСКА ГАРАНЦИЯ ЗА ПОТРЕБИТЕЛСКИ СТОКИ:

Независимо от търговската гаранция продавачът отговаря за липсата на съответствие на потребителската стока с договора за продажба съгласно гаранцията по чл. 112 – 115.

Чл. 112. (1) При несъответствие на потребителската стока с договора за продажба потребителят има право да предяви рекламация, като поиска от продавача да приведе стоката в съответствие с договора за продажба. В този случай потребителят може да избира между извършване на ремонт на стоката или замяната ѝ с нова, освен ако това е невъзможно или избраният от него начин за обезщетение е непропорционален в сравнение с другия.

(2) Смята се, че даден начин за обезщетяване на потребителя е непропорционален, ако неговото използване налага разходи на продавача, които в сравнение с другия начин на обезщетяване са неразумни, като се вземат предвид:

1. стойността на потребителската стока, ако нямаше липса на несъответствие;
2. значимостта на несъответствието;
3. възможността да се предложи на потребителя друг начин на обезщетяване, който не е свързан със значителни неудобства за него.

Чл. 113. (1) Когато потребителската стока не съответства на договора за продажба, продавачът е длъжен да я приведе в съответствие с договора за продажба.

(2) Привеждането на потребителската стока в съответствие с договора за продажба трябва да се извърши в рамките на един месец, считано от предявяването на рекламацията от потребителя.

(3) След изтичането на срока по ал. 2 потребителят има право да развали договора и да му бъде възстановена заплатената сума или да иска намаляване на цената на потребителската стока съгласно чл. 114.

(4) Привеждането на потребителската стока в съответствие с договора за продажба е безплатно за потребителя. Той не дължи разходи за експедиране на потребителската стока или за материали и труд, свързани с ремонта ѝ, и не трябва да понася значителни неудобства.

(5) Потребителят може да иска и обезщетение за претърпените вследствие на несъответствието вреди.

Чл. 114. (1) При несъответствие на потребителската стока с договора за продажба и когато потребителят не е удовлетворен от решаването на рекламацията по чл. 113, той има право на избор между една от следните възможности:

1. разваляне на договора и възстановяване на заплатената от него сума;
 2. намаляване на цената.
- (2) Потребителят не може да претендира за възстановяване на заплатената сума или за намаляване цената на стоката, когато търговецът се съгласи да бъде извършена замяна на потребителската стока с нова или да се поправи стоката в рамките на един месец от предявяване на рекламацията от потребителя.
- (3) Търговецът е длъжен да удовлетвори искане за разваляне на договора и да възстанови заплатената от потребителя сума, когато след като е удовлетворил три рекламации на потребителя чрез извършване на ремонт на една и съща стока, в рамките на срока на гаранцията по чл. 115, е налице следваща поява на несъответствие на стоката с договора за продажба.
- (4) Потребителят не може да претендира за разваляне на договора, ако несъответствието на потребителската стока с договора е незначително. Чл. 115. (1) Потребителят може да упражни правото си по този раздел в срок до две години, считано от доставянето на потребителската стока.
- (2) Срокът по ал. 1 спира да тече през времето, необходимо за поправката или замяната на потребителската стока или за постигане на споразумение между продавача и потребителя за решаване на спора.
- (3) Упражняването на правото на потребителя по ал. 1 не е обвързано с никакъв друг срок за предявяване на иск, различен от срока по ал. 1.

EUROMASTER IMPORT EXPORT LTD



1231, Sofia, Bulgaria, 246 Lomsko shose Blvd.,

tel.: +359 700 44 155

fax: + 359 2 934 00 90

www.euromasterbg.com; e-mail: info@euromasterbg.com